



**2021EKO AZAROAREN 18AN OLAZTIKO UDALAK EGINDAKO OHIKO OSOKO BILKURAKO AKTA** **ACTA DE LA SESION PLENARIA ORDINARIA CELEBRADA POR EL AYUNTAMIENTO DE OLAZTI/OLAZAGUTIA EL DIA 18 DE NOVIEMBRE DE 2021**

**Bertaratuak /Asistentes:**

D. Joseba Vizuete Ascargorta, jn ( EH-BILDU )  
D<sup>a</sup>. Naroa Gurmindó Vicente, an. ( EH-BILDU )  
D<sup>a</sup>. Maider Alba López, an. ( EH-BILDU )  
D. José María Acerete Sánchez, jn. ( PSN-PSOE )

**Barkatutako ez bertaratzea / Inasistencia justificada**

D. Joaquín Landa Mendiñueta, jn. ( EH-BILDU )  
D. Unai Ruiz Larraza, jn ( EH-BILDU )

**Ez bertaratze / Inasistencia**

D<sup>a</sup>. Patricia Murugarren Corera, an. ( PSN-PSOE )  
D. Javier Fernandez Brizuela, jn. ( NA+ )

**Idazkaria /Secretaria:**

Sandra Martínez Gutiérrez

2021ko azaroaren 18an, 20:03etan, Olaztiko Udaletxean, Udalak Ohiko Osoko Bilkurara zinegotziak arauzko moduan deitu, eta lehenengo deian osatu da bilkura, Joseba Vizuete Ascargorta jauna, Alkatea mahaiburu dela eta Udaleko Idazkariaren laguntzarekin.

En Olazti/Olazagutia, en la Casa Consistorial siendo las 20:03 horas del día 18 de noviembre de 2021, bajo la Presidencia del Sr. Alcalde, D. Joseba Vizuete Ascargorta, asistidos por la Secretaria del Ayuntamiento, concurren los concejales, en sesión ordinaria, previa convocatoria cursada en forma legal.

Idazkariak jakinarazi du legeak eskatzen duen quoruma betetzen dela bilkura egiteko.

La secretaria informa que existe quorum suficiente para que la sesión se constituya de forma válida.

Alkate-udalburuaren aginduz, bilkura hasitzat eman du eta gai zerrendan dauden gaiak lantzeari ekin zaio

Por disposición del Alcalde-Presidente se da comienzo a la sesión y se procede a tratar los asuntos del orden del día:

**LEHENENGOA.- APIRILAREN 15EKO OHIKO BILKURAREN AKTA ONARTZEA, HALA BADAGOKIO.**

**PRIMERO.- APROBACIÓN, SI PROCEDE, DEL ACTA DE LA SESIÓN ORDINARIA DE FECHA 15 DE ABRIL DE 2021.**

Aipatutako aktaren zirriborroa erantsi da, Antolakuntza eta Funtzionamenduari buruzko Erregelamenduaren 91. artikulua xedatzen duen bezala (2568/1986 Errege Dekretua).

Se adjunta borrador del acta enunciada tal y como dispone el artículo 91 del Reglamento de Organización y Funcionamiento (Real Decreto 2568/1986).

Bozketa egin ondoren Udaltzako zinegotziek **AHO BATEZ ONARTU DUTE** eta ondorengo

Sometido el asunto a votación, el Pleno por **UNANIMIDAD** de los miembros presentes ha adoptado el siguiente



## ACUERDO

### ADOSTU DU

**Lehenengoa.-** 2021eko apirilaren 15eko ohiko osoko bilkurako akta onartzea.

**Bigarrena.-** Onetsitako akta Akten Liburuan transkribitzea, hala egin behar dela ezartzen baitu, bai eta nola egin behar den ere, Toki Administrazioari buruzko uztailaren 2ko 6/1990 Foru Legeko 323. artikulua.

**Hirugarrena.-** Onetsitako akta igortzea Espainiako Gobernuak Nafarroan duen Ordezkaritzara eta Nafarroako Gobernuko Lehendakartzako, Administrazio Publikoetako eta Barneko Departamentura, hala ezartzen baitu Toki Entitateen Antolakuntza- eta Jarduera-Araudiko 196.3. artikulua (araudi hori 2568/1986 Errege Dekretuaren bidez onetsi zen).

### **BIGARRENA.- ALKATEAREN EBAZPENAK ETA TXOSTENAK**

Toki Entitateen Antolakuntza- eta Jarduera-Araudiko 42. artikuluekin bat (araudi hori 2568/1986 Errege Dekretuaren bidez onetsi zen), Osoko Bilkurari ondoko ebazpenen berri ematen zaio, Alkateak sustatuak:

34. ebazpenetik 153 Ebazpenara –2021ko apirilaren 13koa eta azaroaren 15ekoa, biak barne.

**Primero.-** Aprobare el akta de las sesión plenaria ordinaria de fecha 15 de abril de 2021.

**Segundo.-** Proceder a la transcripción del acta aprobada en el Libro de Actas, de conformidad con el artículo 323 de la Ley Foral 6/1990, de 2 de julio, de Administración Local de Navarra, y en el modo en que dicho precepto establece.

**Tercero.-** De conformidad con lo dispuesto en el artículo 196.3 del Reglamento de Organización y Funcionamiento (Real Decreto 2568/1986), remitir el acta aprobada a la Delegación del Gobierno en Navarra y al Departamento de Presidencia, Administraciones Públicas e Interior del Gobierno de Navarra.

### **SEGUNDO.- RESOLUCIONES E INFORMES DE ALCALDIA**

De conformidad con lo dispuesto en el artículo 42 del Reglamento de Organización y Funcionamiento (Real Decreto 2568/1986), se da cuenta al Pleno de las siguientes resoluciones de Alcaldía:

Desde la resolución nº 34, de 13 de abril de 2021 a la resolución nº 153 de 15 de noviembre de 2021, ambas inclusive.

34	13/04/2021	SNE	Akatsen zuzenketa peoiek eta ofiziala
35	15/04/2021	Bernardo Oraá y Blanca Errasti	Licencia de primera ocupacion de la unifamiliar de la calle estacion
36	15/04/2021	Bernardo Oraá y Blanca Errasti	Licencia de segregación parcela 649 del pol 8
37	16/04/2021	Luminita Zepa Diana	Incoando expediente de baja en el padron de habitantes
38	16/04/2021	LANGILEEN ORDEZKARIAK	Cesión de sala para reunirse
39	19/04/2021	Victoriano Echavari Esnaola	Licencia de obras para instalacion de elevador
40	22/04/2021	Asociación de Jubilados y Pensionistas Kamiogaina	Reconocimiento subvención 2021 según convenio y pago primera parte
41	22/04/2021	Hezkuntza	Domingo Badoseko Ikastetxeko patioko lanak egiteko
42	22/04/2021	Hezkuntza	Domingo Badoseko Ikastetxeko atea aldatzeko lanak egiteko

43	22/04/2021	Hezkuntza	Domingo Badoseko Ikastetxeko argiak aldatzeko lanak egiteko
44	22/04/2021	Bernardo Oraá y Blanca Errasti	Corrección error en resolución de alcaldía 35-2021
45	22/04/2021		dejar sin efecto 42/2021 ebazpena
46	22/04/2021	Hezkuntza	Domingo Badoseko Ikastetxeko atea aldatzeko lanak egiteko
47	23/04/2021	VARIOS	Devoluciones/anulaciones de impuesto sobre vehículos por bajas de vehículos
48	23/04/2021	SUTEGI TALDEA	Pago 1ª parte subvención año 2021 según convenio
49	23/04/2021	TAN	Remision expediente de R. A. 20-01928
50	26/04/2021	Cristina Virgen Albiztur Escalona	Autorización para tenencia de animales potencialmente peligrosos
51	26/04/2021	Bindea Laszlo Barna	BAJA DE OFICIO EN EL PADRON POR INSCRIPCION INDEBIDA
52	26/04/2021	Abdellah Missaoui eta familia	BAJA DE OFICIO EN EL PADRON POR INSCRIPCION INDEBIDA
53	27/04/2021	Criteria Caixaholding, S.A.,	Orden de ejecución para retirada de residuos en plaza Navas de Tolosa, 4
54	27/04/2021	Jose Bedayo Ruiz de Eguilaz	Orden de ejecución para adecentar parcelas 1005 y 1006 del poligono 2
55	29/04/2021	Instituto Navarro del Deporte	Solicitud de subvención para obras en instalaciones deportivas (frontón)
56	30/04/2021	VARIOS	Contratacion de dos peones y ampliación plazo albañil de primera
57	03/05/2021	XABIER BELOKI BERISTAIN	Adjudicando plaza nº 30 del aparcamiento de camiones
58	04/05/2021	FRANCISCO JAVIER GALBETE VELASCO	Devolución fianza
59	04/05/2021	PEDRO MARI ZORNOZA SATRUSTEGUI	Icio complementario en instalación de porche en C/ Mayor 64
60	05/05/2021	QUESOS LA VASCO NAVARRA, S.A.	Licencia de legalización obras para reposicion pavimento hormigón
61	07/05/2021	BARANDI TABERNA	Terreza jartzeko baimena
62	10/05/2021	AUTO ELECTRICIDAD SANTA ANA	Compensación de saldos deudores y acredores
63	11/05/2021	JOAQUIN GARMENDIA MUGICA	Inicio expediente sancionador por no adoptar medidas para evitar perjuicios que pudieran ocasionar los animales
64	14/05/2021	LANGILEEN ORDEZKARIAK	Contestación a solicitud de información sobre realización de teletrabajo
65	14/05/2021	CCOO	Contestación a solicitud de información
66	14/05/2021	Jose Bedayo Ruiz de Eguilaz	Fin expediente orden de ejecución
67	17/05/2021	Juan Carlos Lopez de Aguilera	Renuncia solicitud vado
68	17/05/2021	Cristina Spinu	Icio complementario en instalacion de obra menor, consistente en reforma interior y sustitucion de ventanas
69	20/05/2021	Udala	Apertura nuevo plazo inscripción Udan euskaraz
70	20/05/2021	Jose Antonio	Igogailua etxean egiteko baimena

		Gastamintza	
71	21/05/2021	Luis Maria Audicana Sagasti	Elbarritasuna duen pertsona pertsonarendako aparkatzeko txartela
72	24/05/2021	Udala	Delegación de funciones de alcaldía en el primer tiniente de alcalde.
73	25/05/2021	LAKITA, S.A.	Presentación de documentación
74	25/05/2021	EXCAVACIONES Y CONSTRUCCIONES BARTOLO S.L	Devolución de aval por trabajos forestales campaña 2018
75	27/05/2021	BASARTE	Adjudicación obras Trabajos silvícolas
76	27/05/2021	SNE, MANK, SINDIKATUA	Inicio contratación monitorado Udan euskaraz
77	27/05/2021	DAVID TREVEJO	Devolución de fianza residuos y liquidación ICIO complementario
78	28/05/2021	SNE, MANK, CEDERNA GARALUR	Inicio contratación personal piscinas
79	28/05/2021	TAN	Envío de expediente completo en recurso de alzada 21-00475 interpuesto por Factor Energia España, SA
80	28/05/2021	JAVIER SAN ROMÁN BARBERENA	Desestimiento de solicitud de agrupacion de fincas
81	28/05/2021	JOAQUIN GARMENDIA MUGICA	Corrección error en RA 63/2021
82	28/05/2021	MIKEL Y ASIER CASTELLANOS GALBÁN	Licencia de obras para revestimiento de fachadas en edificio existente en C/Angel Gurmino "Stein" 12
83	31/05/2021		Fin del expediente para la contratación de un Albañil oficial de primera
84	31/05/2021	UDALA	Aprobación liquidación Presupuesto año 2019 Ayuntamiento y escuela de Música
85	02/06/2021	GORKA ACEBES LASA	Icio complementario y devolucion de fianza en expediente LICOBREMA 2020/9
86	02/06/2021	LANGILEEN ORDEZKARIAK	Relación de horas extras presentadas por empleados municipales durante el primer trimestre de 2021
87	02/06/2021		Modificación presupuestaria 2/2021
88	08/06/2021	VARIOS	Liquidación impuesto vehículos año 2021
89	08/06/2021	LOLA ESLAVA SERRANO	Nombramiento secretaria accidental
90	10/06/2021	varios	liquidación rolde parking camiones cuarto trimestre 2020
91	11/06/2021		BATUEKO JAIA BERTAN BEHERA UTZIZ
92	14/06/2021	SNE	Ampliación plazo para la contratación de socorrista a jornada parcial
93	17/06/2021	MIKEL SANTAMARIA AMEZGARAY	Baja de plano en parking de camiones
94	18/06/2021	JOSEFA ITURGAIZ LACUNZA	Icio complementario en expediente DECLARESPOBME/2021/11
95	21/06/2021		Desestimando alegaciones y aprobación definitiva meritos monitorado Udan euskaraz
96	22/06/2021		RESULTADOS PROVISIONALES DEL PROCESO DE SELECCIÓN PARA LA CONTRATACIÓN DE PERSONAL PARA LAS PISCINAS MUNICIPALES DE

			OLAZTI/OLAZAGUTIA
97	23/06/2021		Corrección error en resolución de alcaldía 95-2021
98	23/06/2021	VARIOS	Reparto beneficios sociales (gastos sanitarios) año 2020 personal del Ayuntamiento
99	24/06/2021	GORKA ACEBES LASA	ICIO complementario construcción de corral doméstico y devolución de fianza
100	24/06/2021	BLANCA ARZA, JUAN MARI ZABALA, ION ZABALA	Orden de ejecución
101	24/06/2021	COPROPIETARIOS PLAZA NAVAS DE TOLOSA, Nº 4	Tasas ocupación suelo abril-mayo
102	25/06/2021		contratación personal piscinas
103	01/07/2021	MATEO SANTAMARIA SARASOLA	Tarjeta de estacionamiento para persona con discapacidad
104	05/07/2021	LANGILEEN ORDEZKARIAK	Relación de horas extras presentadas por empleados municipales durante el segundo trimestre de 2021
105	07/07/2021	EXCAVACIONES Y TRANSPORTES SANTI S.L.	Adjudicación obras trabajos forestales en el monte comunal campaña 2021-21
106	07/07/2021		Delegación de funciones de alcaldía en el primer teniente de alcalde.
107	15/07/2021	COPROPIETARIOS PLAZA NAVAS DE TOLOSA, Nº 4	Tasas ocupación suelo junio
108	15/07/2021	ADORACION ZABALA GONZALEZ	ICIO COMPLEMENTARIO SUSTITUCION DE CALDERA DE GAS Y ESCALERA
109	16/07/2021		SANTA ANA JAIA BERTAN BEHERA UTZIZ
110	16/07/2021		Inicio contratación luminaria polideportivo
111	21/07/2021	ITZIAR ETXEGARAY UGARTE	Nombramiento secretaria accidental
112	22/07/2021	BURUNDA TXT	Autorización para carrera ciclista el 24 de julio
113	27/07/2021	ANDER GURMINDO VICENTE	Exención vehículos maquinaria agrícola
114	28/07/2021	ASIER Y MIKEL CASTELLANO GALBAN	Licencia de obras para rehabilitación de segunda planta de edificio de la calle angel gurmindo, 12-2º
115	02/08/2021	ITZIAR ETXEGARAI UGARTE	Nombramiento secretaria accidental
116	03/08/2021	comunidad vecinos calle el puerto, 21	Licencia de obras para envolvente en fachada de edificio
117	06/08/2021	IÑAKI AGUIRRE URIA	LICENCIA DE OBRAS Y ACTIVIDAD PARA NAVE GANADERA DE OVINO DE LECHE
118	09/08/2021	COPROPIETARIOS PLAZA NAVAS DE TOLOSA, 4	Tasas ocupación suelo julio-agosto
119	25/08/2021	SAG ENERGY SYSTEMS IBERICA	Adjudicación contrato suministro de luminarias polideportivo

		SLU	
120	30/08/2021	JUAN JOSE GARCIA CABALLERO	Adjudicando plaza nº 16 del aparcamiento de camiones
121	30/08/2021	Jose Manuel Martin Martin	Resolución de recurso de reposición en materia de recaudación ejecutiva
122	08/09/2021	Mª Visitación Lanz Zubeldia	Exención vehículos maquinaria agrícola
123	08/09/2021	ZINEGOTZIAK	Pago de asistencias a plenos y comisiones 4º cuatrimestre de 2020 1er y 2. cuatrimestre de 2021
124	08/09/2021	varios	liquidación rolde parking camiones primer trimestre 2021
125	09/09/2021	TOTYO IVANOV TANEV	Adjudicando plaza nº 17 del aparcamiento de camiones
126	10/09/2021	SAID EL AKRI	Iniciando expediente sancionador
127	13/09/2021		Iniciando expediente contratación trabajador de limpieza de edificios municipales
128	14/09/2021	Jose Manuel Martin Martin	Resolución de recurso de reposición en materia de recaudación ejecutiva
129	16/09/2021	Ttes. Roque Letamendia, SL	Adjudicando plaza nº 15
130	16/09/2021	Cristina Palacios Vazquez	Licencia de obras para demolición de tabique en vivienda de la calle larratxota, 12-3º C
131	21/09/2021		Inicio expediente contratación sustitucion secretaria por incapacidad temporal
132	21/09/2021	ANTONIA LASA BENGOCHEA	Concediendo tarjeta de estacionamiento para persona con discapacidad
133	23/09/2021	SANDRA MARTINEZ GUTIERREZ	Reconocimiento tercer quinquenio antigüedad
134	30/09/2021	IRENE ORAA ARRATIBEL	Concediendo tarjeta de estacionamiento para persona con discapacidad
135	30/09/2021	AZTIKER IKERGUNEA	Adjudicando el contrato de servicios de estudio de vivienda
136	30/09/2021	SAKANA MOTORSPORT	Cesión de espacios y material municipal para la celebración de la prueba automovilistica subida a urbana
137	05/10/2021	hnos. Castellano Galbán	Tasas ocupación suelo septiembre
138	05/10/2021	Diana Luminita Zepa	BAJA DE OFICIO EN EL PADRON POR INSCRIPCION INDEBIDA
139	08/10/2021		Aprobación definitiva de candidaturas para la selección temporal de secretaria-intervención y determinación pruebas
140	13/10/2021	Alejandro Leal Casamayor	Iniciando expediente de baja de oficio del padron municipal
141	14/10/2021	varios	liquidación rolde parking camiones segundo trimestre 2021
142	18/10/2021	SAID EL AKRI	Archivo expediente sancionador por realizar el pago de la misma
143	29/10/2021	TAN/CEMENTOS PORTLAND	Envio de expediente completo en recurso de alzada 21-01748 interpuesto por Carlos Luquin Astiz
144	03/11/2021	ASOCIACION DE BELENISTAS DE SAKANA	Reconocimiento subvención por actividades 2020 según convenio
145	03/11/2021	ISMAEL PARRIZAS ECHAVARRI	Tasas ocupación suelo octubre
146	08/11/2021	VARIOS	ROLDE IAE

147	09/11/2021	varios	DEVOLUCION CUOTAS IAE INDEBIDAMENTE COBRADAS
148	11/11/2021		Designación órgano para resolución de solicitudes de acceso a la información pública.
149	11/11/2021	Ramon Albarracin Mauleon	Contestación a solicitud de información
150	12/11/2021	Erkuden Gabari Satrustegui	Contratación refuerzo limpieza colegio Domingo Bados
151	12/11/2021	SARA GALBETE IMAZ	Aceptar de plano la renuncia a contrato para labores de limpieza en colegio
152	12/11/2021	IBERDROLA CLIENTES, SAU	ICIO COMPLEMENTARIO Y DEVOLUCION FIANZA EN INSTALACION DE ESTACION RECARGA VEHICULOS ELECTRICOS
153	15/11/2021		Aprobando el inicio del procedimiento de presupuestos participativos 2021

Alkatetza-txosten hauen berri ematea:

.- Alegazio-txostena, 2021eko apirilaren 23koa, EPAITEGIAK/2021/2 espedientean Carlos Luquin Astiz jaunak 2020ko irailaren 23ko R.A.aren aurka gora jotzeko errekurtoa jarri eta guardiak egitera behartzen duen administrazio-espediente TANera bidaltzeko.

.- Alegazio-txostena, 2021eko urriaren 29koa, EPAITEGIAK/2021/5 espedientean, TANera administrazio-espediente bidaltzeko, Carlos Luquin Astiz jaunak gora jotzeko errekurtoa jarri zuelako hirigintzako ustezko arau-hauste bat salatuzko apirilaren 26ko idazkian jasotako eskaeraren isilbidezko ezespeneren aurka.

Bertaratutako zinegotziak jakinaren gainean daude.

**HIRUGARRENA.- ADMINISTRAZIO PUBLIKO ETA JUDIZIALEK EMANDAKO EBAZPENEN BERRI EMATEA**

- Ingurumeneko zuzendari nagusiaren apirilaren 8ko 42-43/2021 Ebazpena, zeinaren bidez baimena ematen baitzaio Olazti/Olazagutiako Udalarari laguntza emateko, Nafarroako 2014-2020 Landa

Dar cuenta de los siguientes informes de Alcaldía:

.- Informe de alegaciones de fecha 23 de abril de 2021 en expediente EPAITEGIAK/2021/2 para remisión al TAN de expediente administrativo por interposición de recurso de alzada por D. Carlos Luquin Astiz contra la R.A. de 23 de septiembre de 2020 donde se le obliga a realizar guardias.

- Informe de alegaciones de fecha 29 de octubre de 2021 en expediente EPAITEGIAK/2021/5 para remisión al TAN de expediente administrativo por interposición de recurso de alzada por D. Carlos Luquin Astiz contra la desestimación tácita de la petición contenida en su escrito de 26 de abril denunciando una posible infracción urbanística.

Las concejales y los concejales presentes se dan por enterados.

**TERCERO.- DAR CUENTA DE LAS RESOLUCIONES RECAIDAS DE DISTINTAS ADMINISTRACIONES PÚBLICAS Y JUDICIALES**

-Resoluciones 42-43/2021 de 8 de abril del Director General de medio Ambiente autorizando las concesiones de ayuda al Ayuntamiento de Olazti/Olazagutia en concepto de ayudas forestales dentro del



Garapenerako Programaren barruko baso-laguntza

- 108E/2021 Ebazpena, ekainaren 30ekoa, Toki Administrazio eta Despopulazioko zuzendari nagusiarena, Olaztiko Udalak Nafarroako Toki Erakundeetan administrazio elektronikoa 2021ean ezartzeko eta/edo hobetzeko deialdian egindako diru-laguntza eskaera ez onartzeko dena.

- 3394E/2021 Ebazpena, abuztuaren 16koa, Nafar Lansare Nafarroako Enplegu Zerbitzuko zuzendari gerentearena, Olazti/Olazagutiako Udalari diru-laguntza bat eman eta ordaintzen diona, langabeak interes orokorreko edo sozialeko obrak eta zerbitzuak egiteko kontratatzeagatik.

- 209E/2021 Ebazpena, irailaren 1ekoa, Vianako Printzea Kultur Erakundeko zuzendari nagusiarena. Honen bidez, Olazti/Olazagutiako Udalari diru-laguntza ematen zaio, Foru Komunitateko udal espazio eszenikoetan arte eszenikoen eta musikalen programazioari laguntzeko deialdiari dagokiona.

- Nafarroako Administrazio Auzitegiaren ebazpenak:

2021eko ekainaren 30eko Errege Dekretua, Olazti/Olazagutiako Udalak guardiak egiteko duen obligazioaren aurka Carlos Luquin Astiz jaunak jarritako errekurtsua onesten duena.

R. 1301, 2021eko abuztuaren 23koa, baietsi egiten da Factor Energía, S.A.k jarritako errekurtsua, aipatutako enpresak Olazti/Olazagutiako Udalaren aurka jarritako berraztertze errekurtsuaren ezespeneren aurkakoa. Errekurtsua 2020ko ekitaldiari dagokion ekonomia-jardueren gaineko zerga epigrafean kokatzeari eta likidatzeari buruzkoa da.

2021eko irailaren 3ko R. 1405, Olazti/Olazagutiako Udalak katastro-aldaketei buruzko eskaerak isilbidez ezetsi izanaren

programa de Desarrollo Rural de Navarra 2014-2020.

-Resolución 108E/2021 de 30 de junio, del Director General de Administración Local y despoblación por la que se inadmite la solicitud de subvención realizada por el Ayuntamiento de Olazti en la convocatoria para la implantación y/o mejora de la administración electrónica en las Entidades Locales de Navarra durante el año 2021.

-Resolución 3394E/2021, de 16 de agosto, de la Directora Gerente del Servicio Navarro de Empleo-Nafar Lansare, por la que se concede y abona una subvención al Ayuntamiento de Olazti/Olazagutia por la contratación de personas desempleadas para la realización de obras y servicios de interés general o social.

- Resolución 209E/2021, de 1 de septiembre, del Director General de Cultura-Institución Príncipe de Viana, por la que se concede al Ayuntamiento de Olazti/Olazagutia la subvención correspondiente a la convocatoria para apoyar la programación de artes escénicas y musicales profesionales en los espacios escénicos municipales de la Comunidad Foral-Udal Platea Local.

-Resoluciones del Tribunal Administrativo de Navarra:

R. 1079 de 30 de junio de 2021 estimando el recurso interpuesto por D. Carlos Luquin Astiz contra obligación del Ayuntamiento de Olazti/Olazagutia a realizar guardias.

R. 1301 de 23 de agosto de 2021 estimando el recurso interpuesto por Factor energía, S.A. contra la desestimación del recurso de reposición interpuesto por la citada empresa contra el Ayuntamiento de Olazti/Olazagutia relativa al encuadramiento en epígrafe y liquidación del Impuesto de Actividades Económicas correspondiente al ejercicio de 2020.

R. 1405 de 3 de septiembre de 2021 estimando en parte el recurso interpuesto por D. Jose Antonio Gastamintza Ramos contra la

aurka Jose Antonio Gastamintza Ramos jaunak jarritako errekurtsua zati batean onesten duena.

desestimación tácita por el Ayuntamiento de Olazti/Olazagutia de solicitudes referidas a modificaciones catastrales.

2021eko irailaren 22ko R. 1185, Faktor Energía España SAK 2019ko ekitaldiari dagokion EJZren likidazioaren aurka jarritako berraztertze errekurtsuaren ezespeneren aurka jarritako errekurtsua ezesten duena.

R. 1185 de 22 de septiembre de 2021 desestimando el recurso interpuesto por Factor Energía España, S.A. contra la desestimación del recurso de reposición interpuesto frente a la liquidación del IAE correspondiente al ejercicio 2019.

- Administrazioarekiko Auzietako 2. Epaitegiaren ebazpenak:

-Resoluciones del Juzgado de lo contencioso-administrativo nº2:

159/2020 prozedura laburtua. 278/2020 epaia, abenduaren 16koa, osorik ezesten duena Iberdrola Clientes SAUK NTAREN 484 Ebazpenaren aurka jarritako administrazioarekiko auzi-errekurtsua, partzialki baiesten duena 2019ko azaroaren 5eko EAren aurka JEZri buruz jarritako errekurtsua.

Proc. Abreviado 159/2020. Sentencia 278/2020 de 16 de diciembre desestimando íntegramente el recurso contencioso-administrativo interpuesto por Iberdrola Clientes, SAU contra la Resolución 484 del TAN estimando parcialmente el recurso interpuesto contra la RA de 5 de noviembre de 2019 sobre IAE.

230/2019 prozedura laburtua. 70/2020 epaia, apirilaren 23koa, Integración Europea de Energía, SAUK apirilaren 10eko TANren 520 Ebazpenaren aurka jarritako administrazioarekiko auzi-errekurtsua osorik ezesten duena. Ebazpen horren bidez, EJZri buruzko 2019ko urtarrilaren 26ko IEaren aurka jarritako errekurtsua ezesten da.

Proc. Abreviado 230/2019. Sentencia 70/2020 de 23 de abril desestimando íntegramente el recurso contencioso-administrativo interpuesto por Integración Europea de Energía, SAU contra la Resolución 520 del TAN de 10 de abril desestimando el recurso interpuesto contra la RA de 26 de enero de 2019 sobre IAE.

- Administrazioarekiko Auzien 3. epaitegiaren ebazpena, 330/2020 prozedura arruntaren bidezkoa. 386/2021 epaia, 2021eko azaroaren 3koa, Quesos La Vasco-Navarra enpresak urriaren 21eko 196/2020 Errege Dekretuaren aurka aurkeztutako errekurtsua baiesten duena. Epai horren bidez, 100.000 euroko zehapen ekonomikoa ezarri zitzaion enpresari, ustez ingurumen-arloko arau-hausteak egiteagatik.

- Resolución del juzgado de lo Contencioso-Administrativo nº3 mediante procedimiento ordinario 330/2020. Sentencia 386/2021 de 3 de noviembre de 2021 por la que estima el recurso presentado por Quesos La Vasco-Navarra contra la RA 196/2020 de 21 de octubre por la que se impone a la empresa una sanción económica de 100.000€ por supuesta comisión de infracciones medioambientales.

Bertaratutako zinegotziak jakinaren gainean daude.

Las concejalas y los concejales presentes se dan por enterados.

**LAUGARRENA.-**  
**OLAZTI/OLAZAGUTIAKO UDAL-PLAN OROKORRAREN ZEHAZTAPEN XEHATUEN 1. ALDAKETA BEHIN BETIKO ONARTZEA**

**CUARTO.- APROBACIÓN DEFINITIVA DE LA MODIFICACIÓN Nº 1 DE DETERMINACIONES PORMENORIZADAS DEL PLAN GENERAL MUNICIPAL DE**



## OLAZTI/OLAZAGUTIA

Batzorde mistoak 2021eko azaroaren 15ean emandako aldeko irizpena aztertu da.

Visto el dictamen favorable de la comisión mixta de fecha 15 de noviembre de 2021.

Bozketa egin ondoren Udaltzako zinegotziek **AHO BATEZ ONARTU DUTE** eta ondorengo

Sometido el asunto a votación, el Pleno por **UNANIMIDAD** de los miembros presentes ha adoptado el siguiente

### ADOSTU DU

### ACUERDO

**LEHENENGOA.-** Olazti/Olatzagutiako Udal Plan Orokorren zehaztapen xehatuen 1. aldaketa behin betiko onartzea, Olazti/Olatzagutiako Udal Hirigintza Planaren SG-V2 sistema orokorrerako.

**PRIMERO.-** Aprobar definitivamente la modificación nº 1 de determinaciones pormenorizadas del Plan General Municipal de Olazti/Olazagutia para el sistema general SG-V2 del Plan Urbanístico municipal de Olazti/Olazagutia.

**BIGARRENA.-** Erabaki hau sail eskudunari bidaltzea, espedientean egindako txostenekin batera, hartu eta 10 eguneko epean.

**SEGUNDO.-** Remitir el presente acuerdo al Departamento competente junto con los informes emitidos en el expediente en el plazo de 10 días desde su adopción.

**HIRUGARRENA.-** Erabaki hau prozedurako interesdunei jakinaraztea, zein errekurso jar daitezkeen adierazita, eta udalaren iragarki-oholean eta web-orrian argitaratzea.

**TERCERO.-** Notificar el presente acuerdo a los interesados en el procedimiento con la expresión de los recursos que procedan, procediendo a su publicación en el tablón edictal y página web municipal.

**BOSGARRENA.- AKATS MATERIALEN ZUZENKETA, 2020KO ABENDUAREN 17KO OSOKO BILKURAN ONARTUTAKO FRUTA-ARBOLENTZAKO HERRI-LURREN BEHIN BETIKO ESLEIPENEAN**

**QUINTO.- CORRECCIÓN DE ERRORES MATERIALES EN LA ADJUDICACIÓN DEFINITIVA DE TERRENOS COMUNALES PARA FRUTALES APROBADO EN EL PLENO DE 17 DE DICIEMBRE DE 2020**

Aztertu dira batzorde mistoak 2021eko azaroaren 15ean emandako aldeko irizpena eta herri-aprobetxamenduen udal ordenantza.

Visto el dictamen favorable de comisión mixta de fecha 15 de noviembre de 2021 y la ordenanza municipal de aprovechamientos comunales.

Bozketa egin ondoren Udaltzako zinegotziek **AHO BATEZ ONARTU DUTE** eta ondorengo

Sometido el asunto a votación, el Pleno por **UNANIMIDAD** de los miembros presentes ha adoptado el siguiente

### ADOSTU DU

### ACUERDO

**LEHENENGOA.-** Fruta-arbolak hazteko herri-lurrak behin betiko esleitzen dituen azalpen-zatian antzemandako akats materiala zuzentzea. Honela idatzita geratuko da:

**PRIMERO.-** Rectificar el error material constatado en la parte expositiva por el que se adjudican definitivamente terrenos comunales para cultivo de frutales, quedando redactado del siguiente modo:

3.- Halaber, herri-aprobetxamendu hauek

3º.- Así mismo, tal y como se establece en la



esleitzeko epea 15 urtekoa izango da, Erkidego osorako ordenantzak ezartzen duen bezala.

**BIGARRENA.-** 2020ko abenduaren 17ko osoko bilkuraren erabakian, fruta-arbolentzako herri-lurren behin betiko esleipenari buruzkoan, antzemandako akats materiala zuzentzea. Honela geratuko da idatzita:

2.- Onuradunei jakinaraztea esleipenak 15 urterako izango direla, eta dagokion urteko kanona ordaindu beharko dutela.

**HIRUGARRENA.-** Erabakia interesdunei helaraztea, bidezkoak diren errekurtsioak adierazita, eta ediktuen oholean eta udalaren webgunean ediktua argitaratzea.

**SEIGARRENA.-**  
**OLAZTI/OLAZAGUTIAREN**  
**2022RAKO TOKIKO JAIA ONARTZEA**

Batzorde mistoak 2021eko azaroaren 15ean emandako aldeko irizpena aztertu da.

Bozketa egin ondoren Udalbaltzako zinegotziek **AHO BATEZ ONARTU DUTE** eta ondorengoa

**ADOSTU DU**

**LEHENENGOA.-** 2022ko uztailaren 26a Olazti/Olazagutiako herriko jai gisa ezartzea.

**BIGARRENA.-** Erabaki hau Nafarroako Gobernuako Ekonomiaren eta Enpresen Garapeneko Departamentuari jakinaraztea, zuzentzeko eskaera eginez, eta horren laburpen bat argitaratzea udalaren iragarki-oholean eta web-orrian.

**ZAPIGARRENA.-** **HALA BADAGOKIO,**  
**AURREKONTU-ALDAKETA**  
**ONARTZEA (5/2021)**

Batzorde mistoak 2021eko azaroaren 15ean emandako aldeko irizpena aztertu da.

2021eko azaroaren 10eko kontu-hartzearen txostena ikusi da: kreditu-gehirri bat da,

Ordenanza de Comunes el plazo de adjudicación de los presentes aprovechamientos comunales será de 15 años,..."

**SEGUNDO.-** Rectificar el error material constatado en la parte resolutive del acuerdo plenario de fecha 17 de diciembre de 2020 por el que se procedía a la adjudicación definitiva de terrenos comunales para frutales, que quedará así redactado:

2º.- Informar a lo/as beneficiarios/as que las adjudicaciones serán por plazo de 15 años, debiendo abonar el canon anual correspondiente

**TERCERO.-** Dar traslado del acuerdo a las personas interesadas con la expresión de los recursos que procedan y proceder a publicar un edicto en el tablón de edictos y página web municipal.

**SEXTO.-** **APROBACIÓN DE LA FIESTA**  
**LOCAL PARA OLAZTI/OLAZAGUTIA**  
**PARA EL AÑO 2022**

Visto el dictamen favorable de comisión mixta de fecha 15 de noviembre de 2021.

Sometido el asunto a votación, el Pleno por **UNANIMIDAD** de los miembros presentes ha adoptado el siguiente

**ACUERDO**

**PRIMERO.-** Establecer el 26 de julio de 2022 como fiesta local de Olazti/Olazagutia.

**SEGUNDO.-** Notificar el presente acuerdo al Departamento de Desarrollo Económico y Empresarial del Gobierno de Navarra mediante solicitud de subsanación y publicar un extracto del mismo en el tablón edictal y página web municipal.

**SEPTIMO.-** **APROBACIÓN, SI**  
**PROCEDE, DE LA MODIFICACION**  
**PRESUPUESTARIA 5/2021**

Visto el dictamen favorable de la comisión mixta de fecha 15 de noviembre de 2021.

Visto el informe de intervención de fecha 10 de noviembre de 2021, consistente en un

aurrekontu-aplikazioak 18.600 eurotan handitzeko, kultura-jardueri eta ludotekako jardueri eta materialari dagokienez. Gastu orokorretarako diruzaintzako gerakinaren bidez finantzatzea proposatu da, Toki Ogasunei buruzko 2/1995 Foru Legearen 213. artikularekin eta hura garatzen duen 270/1998 Foru Dekretuarekin bat etorritz.

2021erako aurrekontua gauzatzeko oinarrien 8.4 oinarrian ezarritako prozedura ikusi da.

Bozketan egin ondoren Udalbaltzako zinegotziek **AHO BATEZ ONARTU DUTE** eta ondorengoa

#### ADOSTU DU

**LEHENEGOA.-** Aurrekontuak aldatzeko 5/2021 espedienteari hasierako onespina ematea; beraz, 2021eko aurrekontua honela aldatuko da:

suplemento de crédito para incrementar las aplicaciones presupuestarias en un total de 18.600 €, relativas a “actividades culturales” y “actividades y material de ludoteca”, proponiéndose la financiación mediante remanente de tesorería para gastos generales, de conformidad con el artículo 213 de la Ley Foral de Haciendas Locales 2/1995 y Decreto Foral 270/1998 que lo desarrolla.

Visto el procedimiento establecido en la base 8.4 de las Bases de ejecución del presupuesto para el año 2021.

Sometido el asunto a votación, el Pleno por **UNANIMIDAD** de los miembros presentes ha adoptado el siguiente

#### ACUERDO

**PRIMERO.-** Aprobar inicialmente el expediente 5/2021 de modificación presupuestaria, por lo que el presupuesto correspondiente al año 2021 se verá modificado de la siguiente manera:

#### 5/2021 AURREKONTU-ALDAKETA: KREDITU-GEHIGARRIA /MODIFICACION PRESUPUESTARIA 5/2021: SUPLEMENTO DE CRÉDITO

APLIKAZIOA APLICACIÓN	IZENA DENOMINACIÓN	ZENBATEKOA IMPORTE
<b>Gehitu beharreko aplikazioak / Aplicaciones a aumentar</b>		
1.3340.22609	Kultura Jarduerak /Actividades culturales	17.000,00
1.33701.22609	Ludotekako jarduerak eta materiala / Actividades y material ludoteca	1.600,00
<b>GUZTIRA / TOTAL</b>		<b>18.600,00</b>
<b>Finantziazioa Financiación</b>		
1.8700000	Gastu orokorretarako diruzaintzako gerakina / Remanente de tesorería para gastos generales	18.600,00
<b>GUZTIRA / TOTAL</b>		<b>18.600,00</b>

**BIGARRENA.-** Hasierako erabakia udaleko iragarki-oholean jartzea egutegiko 15 egunez, herritarrek edo interesdunek aztertu eta egoki iritzitako erreklamazioak egin ahal izan ditzaten.

**HIRUGARRENA.-** Aipatutako espedientea behin betiko onartzea, baldin eta jendaurreko

**SEGUNDO.-** Exponer en el tablón de anuncios municipal el acuerdo inicial que se apruebe durante 15 días naturales, a fin de que los vecinos o interesados puedan examinarlo y formular las reclamaciones que estimen pertinentes.

**TERCERO.-** Aprobar con carácter definitivo, el referido expediente si contra

epean erreklamaziorik aurkezten ez bada.

el mismo no se presentasen reclamaciones durante el periodo de exposición pública.

### GAI-ZERRENDATIK KANPO

Alkateak azaldu duenez, eskaeren eta galderen puntura igaro aurretik, eta asteleheneko Batzorde Mistoan adierazi zen bezala, non gai-zerrendatik kendu baitzen 6/2021 aurrekontu-aldaketari buruzko gaia, horretarako txostenean akatsak zeudelako, gai hori gai-zerrendatik kanpo sartzea proposatu da, eta, horretarako, gai-zerrendan sartzeko premia bozkatu da.

Gai-zerrendan sartzeko premia den bozkatu ondoren, Osoko Bilkurak bertaratutako kideak **AHO BATEZ** onartu ditu.

### **1.- 6/2021 AURREKONTU-ALDAKETA ONARTZEA, HALA BADAGOKIO**

Alkateak txostenaren zati bat irakurri du: *"Txosten berri hau hasieran proposatutako 6/2021 aldaketari buruz egin da, kreditua lotura-poltsen artean transferitzeko aurrekontua aldatzeko".*

*Kredituaren transferentziarik ez dela egin behar ikusi da, kreditua laga behar zaion aplikazioa ez delako existitzen (hasiera batean, hasiera batean, partida hori sortu zen 0 hasierako kredituarekin, Sakanako Mankomunitateak eskatutako 2. kuotaren ordainketa ekainaren 29a baino lehen egin ahal izateko).*

*Akatsa eta egin nahi den aldaketarekiko bateraezintasuna antzeman ondoren, partida berritatzat hartu behar dela egiaztatzen da, eta, kasu honetan, beste partida baten kreditu-bajarekin finantzatutako aparteko kreditutzat hartu behar da hura aldatzea.*

*Horrela, bada, aldaketa hori buruzko txosten berri hau egin da, 18ko Osoko Bilkuraren gai-zerrendatik kanpo sartzeko,*

### FUERA DEL ORDEN DEL DÍA

El Alcalde explica que antes de pasar al punto de ruegos y preguntas y tal y como se comentó en la Comisión Mixta del lunes, donde se retiró del orden del día el asunto referente a la modificación presupuestaria 6/2021 por haber errores en el informe a tal efecto, se propone la inclusión de este asunto fuera del orden del día para lo cual se vota la urgencia de su inclusión en el orden del día.

Sometida a votación la urgencia de la inclusión en el orden del día, el Pleno aprueba por **UNANIMIDAD** de los miembros presentes su inclusión.

### **1.- APROBACIÓN, SI PROCEDE, DE LA MODIFICACION PRESUPUESTARIA 6/2021**

El Alcalde da lectura a parte del informe: *"Este nuevo informe se realiza respecto de la modificación 6/2021 inicialmente propuesta como "modificación del presupuesto para transferencia de crédito entre diferentes bolsas de vinculación".*

*Se ha detectado que no corresponde realizar una transferencia de crédito porque la aplicación a la que hay que ceder crédito no existe (inicialmente se consideró su existencia porque se había creado dicha partida con crédito inicial 0 para poder contabilizar y realizar el pago solicitado por parte de la Mancomunidad de Sakana de la 2ª cuota antes del 29 de junio).*

*Una vez detectado el error y su incompatibilidad con la modificación que se pretende, se comprueba que se debe considerar nueva creación de partida y su modificación se debe considerar crédito extraordinario financiado en este caso con la baja de crédito de otra partida.*

*Así pues se realiza este nuevo informe respecto de esa modificación para incluirlo fuera del orden del día del Pleno*

hilaren 15eko batzordean adierazi zen del 18, tal y como se comentó en la bezala.”  
comisión del día 15.”

Gai-zerrendan sartzea premiazkoa den Por todo lo anteriormente expuesto, la bozkatu ondoren, Osoko Bilkurak modificación presupuestaria que se plantea bertaratutako kideak AHO BATEZ onartu quedaría de la siguiente manera: ditu.

**6/2021 AURREKONTU-ALDAKETA: APARTEKO KREDITUA / MODIFICACION PRESUPUESTARIA  
6/2021:CRÉDITO EXTRAORDINARIO**

APLIKAZIOA APLICACIÓN	IZENA DENOMINACIÓN	ZENBATEKOA IMPORTE
<b>Sortu beharreko aplikazioa / Aplicación a crear</b>		
1.1621.4630000	Sakanako Mank. Ondokinen Aportazioa Aport. Residuos manc. sakana	1.995,98
<b>GUZTIRA / TOTAL</b>		<b>1.995,98</b>

**Fiantziazioa: BESTE PARTIDA BATEKO KREDITUARI BAJA EMATEA  
Financiación: BAJA DE CREDITO DE OTRA PARTIDA**

1.3350.4630000	Sakanako Mank. Euskara zerbitzutik Transf. Transf. servicio euskera manc. sak	1.995,98
<b>GUZTIRA / TOTAL</b>		<b>1.995,98</b>

Gaia bozkatu ondoren, bertaratutako kideek  
**AHO BATEZ** honako erabaki hau hartu du:

Sometido el asunto a votación, el Pleno por **UNANIMIDAD** de los miembros presentes ha adoptado el siguiente

**AKORDIOA**

**ACUERDO**

**LEHENENGOA.-** Aurrekontuak aldatzeko 5/2021 espedienteari hasierako onespina ematea; beraz, 2021eko aurrekontua honela aldatuko da:

**PRIMERO.-** Aprobar inicialmente el expediente 5/2021 de modificación presupuestaria, por lo que el presupuesto correspondiente al año 2021 se verá modificado de la siguiente manera:

**6/2021 AURREKONTU-ALDAKETA: APARTEKO KREDITUA / MODIFICACION PRESUPUESTARIA  
6/2021:CRÉDITO EXTRAORDINARIO**

APLIKAZIOA APLICACIÓN	IZENA DENOMINACIÓN	GUZTIRA IMPORTE
<b>Aplicación a crear</b>		
1.1621.4630000	Aport. Residuos manc. sakana	1.995,98
<b>TOTAL</b>		<b>1.995,98</b>

**Finantziazioa: BESTE PARTIDA BATEKO KREDITUARI BAJA EMATEA  
Financiación: BAJA DE CREDITO DE OTRA PARTIDA**

1.3350.4630000	Sakanako Mank. Euskara zerbitzutik Transf. Transf. servicio euskera manc. sak	1.995,98
<b>GUZTIRA / TOTAL</b>		<b>1.995,98</b>

**BIGARRENA.-** Hasierako erabakia udaleko iragarki-oholean jartzea egutegiko 15 egunez, herritarrek edo interesdunek aztertu eta egoki

**SEGUNDO.-** Exponer en el tablón de anuncios municipal el acuerdo inicial que se apruebe durante 15 días naturales, a fin



irritzako erreklamazioak egin ahal izan ditzaten.

**HIRUGARRENA.-** Aipatutako espedientea behin betiko onartzea, baldin eta jendaurreko epean erreklamaziorik aurkezten ez bada.

**ZORTZIGARRENA.- GALDERAK ETA ESKAERAK**

Ez dago.

Beste aztergairik ez dagoenez, bilera bukatutzat eman da, 20:15ean, eta akta hau egin da. Bertaratutakoek eta nik neuk, idazkariak, izenpetu eta ziurtatu dugu.

Joseba Vizuite Ascargorta

Naroa Gurmindo Vicente

Sandra Martínez Gutiérrez

de que los vecinos o interesados puedan examinarlo y formular las reclamaciones que estimen pertinentes.

**TERCERO.-** Aprobar con carácter definitivo, el referido expediente si contra el mismo no se presentasen reclamaciones durante el periodo de exposición pública.

**OCTAVO.- RUEGOS Y PREGUNTAS**

No hay.

Sin más asuntos que tratar, se levanta la sesión, siendo las 20:15 horas, de la que se extiende el presente Acta que firman los/as asistentes, conmigo, la Secretaria, que certifica.

Maidar Alba Lopez

Jose M<sup>a</sup> Acerete Sanchez